

WARHAMMER

40,000



TYRANID TRYGON/MAWLOC TRYGON/MAWLOC TYRANIDE TRIGÓN/MAWLOC

The Trygon is a hulking, armoured serpentine creature with fearsome scything claws and covered from head to tail with a canopy of shifting plates. As the Trygon moves, these plates become agitated, generating a bio-static charge that courses along the beast's body and wreathes its tentacles. By exhaling an ionised spray from its gills, the Trygon can direct this energy as a lethal high-voltage discharge.

Le Trygon est une créature serpentiforme puissante, munie d'énormes griffes tranchantes et recouverte de la plus à la moins de plaques de métal. Lorsqu'il se déplace, ces plaques frôlent les unes contre les autres, générant un champ électro-statique qui court tout au long du corps et au bout de ses tentacules. En émettant un jet d'air ionisé, le Trygon peut libérer cette énergie en une décharge mortelle.

El Trigón es una criatura serpentina poderosa, equipada con feroces garras afiladas y cubierta de cuero o caparazón de metal que se desplaza. Al moverse, estas placas se agitan generando una carga bio-eléctrica que recorre el cuerpo de la bestia y envuelve sus tentáculos. Al exhalar un chorro de vapor ionizado, el Trigón puede dirigir esta energía en forma de descarga letal de alta tensión.

Die Trygon ist eine riesige schlangenartige Kreatur, mit scharfen Scherenklauen und einem Kapuzen aus verschieblichen Platten bedeckt. Wenn sich ein Trygon bewegt, werden diese Platten ineinander geraten und erzeugen eine elektrostatische Aufladung, die den Körper der Bestie umgibt und auch an ihren zuckenden Gliedmaßen haftet. Indem der Trygon einen Schwarm ionisierten Gases ausspielt, kann er diese Energie in Form einer tödlichen elektrischen Schläge entladen.

TRYGON/MORGON DER TYRANIDEN TIRANIDE TRIGONE/MAWLOC

TRYGON/MAWLOC TYRANIDE

ティラニッド トライゴン/マウロック

トライゴンは、強固な外骨骼の鎧を持つほど凶悪な大型怪獣だ。巨大的な頭のごとき手平手を何本も備え、さらに頭から尾の先までクロコ状の因くなめらかな甲殻によって覆われている。トライゴンが動くほどに、これ白のウロコがこすり合はれて活性化し、蓄積された静電気が爆発へと繋がれる。戦闘時、トライゴンはエラの部分からイオン化熱気を噴出し、この電気エネルギーを用いた高圧放電攻撃をくり出すのだ。

READ BEFORE ASSEMBLY • LEER ANTES DE MONTAR • À LIRE AVANT ASSEMBLAGE BITTE VOR DEM ZUSAMMENBAU LESEN • LEGGERE PRIMA DI ASSEMBLARE • 組み立て前に読むこと。

READ BEFORE ASSEMBLY Avant d'assembler votre kit, lire soigneusement ces instructions.

To assemble this kit you will need Plastic Glue. A pair of clippers or a sharp modelling knife is required for removing parts from the plastic sprue. Plastic model lines and injection markings can be removed with the modelling knife.

Citadel Plastic Cutters

Plastic Cutters are ideal for removing components from plastic sprues and trimming components. The cutter blades have a slim profile that tapers to fine for greater accuracy. Games Workshop does not recommend this product for use by children under the age of 16 without adult supervision.

Citadel Hobby Knife

The Hobby Knife is designed for cutting and trimming components. The ergonomic rubber handle gives great control and has been designed to be used in all modelling positions. The blade comes with 12 spare blades to give you 1 tool to a long life and ensure your hobby is sharp. Games Workshop does not recommend this product for use by children under the age of 16 without adult supervision. Remember to always cut away from your body and fingers.

Citadel Plastic Glue

This glue is perfect for assembling plastic Citadel Miniatures. Plastic Glue is not suitable for use on metal miniatures and should be used in a well ventilated area. Games Workshop does not recommend this product for use by children under the age of 16 without adult supervision. Ensure that the instructions on the glue packaging are followed.

À LIRE AVANT ASSEMBLAGE Avant d'assembler votre kit, lire attentivement ces instructions.

Vous aurez besoin de colle plastique pour assembler ce kit. Une paire de ciseaux ou un couteau de modélisme seraient nécessaires pour couper les éléments de leur groupe plastique. Le couteau de modélisme vous servira également à supprimer les marques d'injection et les lignes de coulage.

Pince Ciseaux pour Plastique Citadel

Les pince ciseaux sont idéales pour couper les éléments de leur groupe plastique ainsi que pour les détourner. Leurs manches brevetés d'Inox sont très résistantes et une cuillère de modélisme. Les morceaux de plastique peuvent être retirés avec l'aide d'une cuillère de modélisme.

Tenacessine de plastico Citadel

Las tenacillas de plástico son ideales para cortar y pillar componentes. Su mango ergonómico resiste a los golpes y su agarre fuerte permite una gran precisión. El mango de cuchillo tiene un perfil de punta que permite una gran precisión.

Citadel-Kunststoffschneider

Kunststoffschneider eignen sich ideal für das Entfernen von Exzelaten aus Kunststoff-Querschnitten und das Entfernen von Modellbauteilen. Die Klinge des Käfers hat einen perfekten Schnitt und besteht aus einem scharfen Stahlklingenblatt. Das Klingengriff verfügt auf einer Seite über eine rutschfeste Griffbeschichtung. Games Workshop empfiehlt die Verwendung dieses Produkts für Kinder unter 16 Jahren unter Aufsicht eines Erwachsenen.

Citadel-Basteleisen Citadel

La Couteau de Modélisme est conçu pour découper et détourner les miniatures. Son manche ergonomique résistant aux jets assure un grand contrôle et son couteau de précision peut couper les miniatures sans détourner les éléments de modélisme. Il est fourni avec 12 lames de rechange pour une longévité optimale. Les lames sont garanties par un système d'auto-serrage et sont parfaitement alignées.

LEER ANTES DE MONTAR. Los siguientes son instrucciones antes de limpiar a montar este kit.

Necesitarás un adhesivo de plástico para montar este miniatura. Para separar las piezas de la matriz, necesitarás unas tijeras o una cuchilla de modelismo. Los trozos de plástico pueden retirarse con ayuda de una cuchilla de modelismo.

Tenacillas de plástico Citadel

Las tenacillas de plástico son ideales para separar las componentes de los moldes de plástico y recortar las componentes. Los juguetes de cuchillo tienen un perfil de punta que permite una gran precisión. Games Workshop no recomienda que niños menores de 16 años utilicen un cuchillo de modelismo.

Citadel de modelismo

La Cuchilla de modelismo está diseñada para cortar y pillar componentes. Su mango de goma ergonómica ofrece un gran control y su agarre fuerte permite una gran precisión. El mango de cuchillo tiene un perfil de punta que permite una gran precisión. Games Workshop no recomienda que niños menores de 16 años utilicen un cuchillo de modelismo.

Citadel-Kunststoffschneider

Este cortador de plástico es perfecto para montar miniaturas Citadel. La cuchilla plástica no sirve para los miniaturas de metal, y debe utilizarse en un espacio bien ventilado. Games Workshop no recomienda que niños menores de 16 años lo utilicen sin supervisión de un adulto. Asegúrate de seguir las instrucciones del empaquetado del cortador.

BITTE VOR DEM ZUSAMMENBAU LESEN

Bitte lasen Sie diese Anleitung sorgfältig durch, bevor Sie mit dem Zusammenbau beginnen.

Für den Zusammenbau dieses Baustoffs benötigen Sie Citadel-Schere oder Citadel-Kunststoffschneider. Die Schere kann leicht am besten mit einem Bastschneider oder einem zentralen Schneidmesser aus dem Kaufhaus gekauft. Auch eine Belebung von Gummistoffen und -gelenken empfiehlt sich ein.

Citadel-Kunststoffschneider

Kunststoffschneider eignet sich ideal für das Entfernen von Exzelaten aus Kunststoff-Querschnitten und das Entfernen von Modellbauteilen. Die Klinge des Käfers hat einen perfekt geschrägten Schnitt und besteht aus einem scharfen Stahlklingenblatt. Das Klingengriff verfügt auf einer Seite über eine rutschfeste Griffbeschichtung. Games Workshop empfiehlt die Verwendung dieses Produkts für Kinder unter 16 Jahren unter Aufsicht eines Erwachsenen.

Citadel-Basteleisen

Das Basteleisen dient dazu, Exzelate zu schneiden und zu säubern. Die ergonomische Gummidüse garantiert eine sichere Handhabung und wurde für leichtes Modellbaubearbeiten entwickelt. Es kann lange Hartarbeit und dauerhafte Schärfe mit den Messer mit 12 Erneuerungen gewährleisten. Games Workshop empfiehlt die Verwendung dieses Produkts für Kinder unter 16 Jahren nicht ohne Aufsicht eines Erwachsenen. Dein Sohn kann immer ein Koffer mit Tropfen weg zu schneiden.

Citadel-Kunststoffschneider

Este cortador de plástico es perfecto para montar miniaturas Citadel. La cuchilla plástica no sirve para los miniaturas de metal, y debe utilizarse en un espacio bien ventilado. Games Workshop no recomienda que niños menores de 16 años lo utilicen sin supervisión de un adulto. Asegúrate de seguir las instrucciones del empaquetado del cortador.

LEGGERE PRIMA DI ASSEMBLARE

Leggi attentamente queste istruzioni prima di assemblare il kit.

Per assemblare questo kit, hai bisogno della colla per plastica. Per separare le piezas de la matriz, necesitas unas tijeras o una cuchilla de modelismo. Los trozos de plástico pueden retirarse con ayuda de una cuchilla de modelismo.

Tenacessine Citadel

Le tenacessine sono perfette per rimuovere i componenti degli spartiti di plastica e per risuonare. Le tue tenacessine hanno un profilo sonoro che si regola fino ad unirsi per una maggiore precisione. Games Workshop consiglia l'utilizzo di questo prodotto da parte dei minori di 16 anni senza la supervisione di un adulto.

Citadel-Kunststoffschneider

Kunststoffschneider eignet sich ideal für das Entfernen von Exzelaten aus Kunststoff-Querschnitten und das Entfernen von Modellbauteilen. Die Klinge des Käfers hat einen perfekt geschrägten Schnitt und besteht aus einem scharfen Stahlklingenblatt. Das Klingengriff verfügt auf einer Seite über eine rutschfeste Griffbeschichtung. Games Workshop empfiehlt die Verwendung dieses Produkts für Kinder unter 16 Jahren unter Aufsicht eines Erwachsenen.

Citadel-Basteleisen

Questo coltello è perfetto per assemblare le matrici di plastica Citadel. La colla per plastica non è adatta per ricavare i modelli di metallo e deve essere usata in un ambiente ben ventilato. Games Workshop consiglia l'utilizzo di questo prodotto da parte dei minori di 16 anni senza la supervisione di un adulto. Assicurati di seguire le istruzioni presenti sulla confezione del coltello.

組み立て前に読むこと。

ミニチュアを組み立てる前に、この組み立て説明書をよく読んでください。このミニチュアを組み立てるには、アクリル接着剤が必要です。ランナーやラバーパーツを取り除く場合にはニッパーかホバーナイフを握ってください。ハサミで切ったときに残る部分（アート）はハサミでカットしてください。ハサミを握る場合は、ハサミの刃を握ります。

シタードル・ニッパー

ハサミと共に、フリーハンドをランナーやラバーパーツを切った後、それをカットするうえで役立つツールです。アクリル接着剤は必ず山形で塗り、各部の端部を握つやかにハサミでカットしてください。精密な刀刃のハサミで削ったときに残る部分（アート）はハサミでカットしてください。ハサミを握る場合は、ハサミの刃を握ります。

シタードル・ビーナイフ

ビーナイフと共に、フリーハンドで握つやかにハサミでカットした後、グリップを握り、カットするためのハサミでカットしてください。ビーナイフは必ず山形で塗り、各部の端部を握つやかにハサミで削ったときに残る部分（アート）はハサミでカットしてください。ハサミを握る場合は、ハサミの刃を握ります。

シタードル・フラットセメント

アクリルレジンアルミニウムを削る立場にあるために特別に開発された、最高品質のアクリル接着剤です。また、クリーニングペーパーを使用することによって非常に手軽に洗浄できます。この接着剤を握る際は、保護手袋を着用する必要があります。また、接着剤を握る際は、保護手袋を着用する必要があります。

Special instructions - pour cette
version française - para instrucciones
especiales - para la versión
francesa - Anweisungen - para la
versión alemana - para instrucciones
especiales - leggen Sie bitte
die Anweisungen auf der Verpackung
des Klebeflaschen nach!



Do not put your hands near the hot
blade.

Keep away from children.

Keep away from pets.

Use the
clipper to
cut away
from your
body and
fingers.



993101060113

CHOOSE THE VARIANT YOU WANT TO BUILD • CHOISISSEZ LA VARIANTE QUE VOUS VOULEZ ASSEMBLER • ELIGE EL MÓDULO QUE MAS A MONTAR
WÄHLE DIE VARIANTE, DIE DU BAUEN MÖCHTEST • SCRIVI LA VARIANTE CHE HUOI COSTRUITA • お作りしたい部品を選んでくれ。

TRYGON
TRYGON
TRIGON
TRYGON
TRIGONE
トライゴン



TRYGON PRIME
TRYGON PRIME
TRIGON PRIME
ALPHATRYGON
TRIGONE PRIMUS
トライゴン・プライム

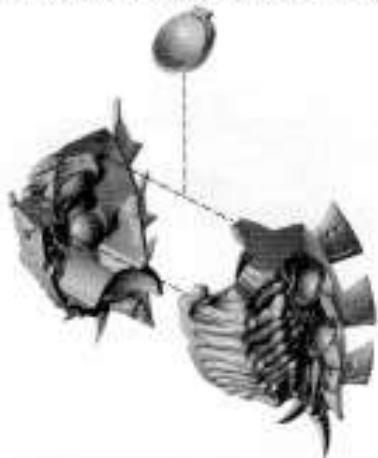


MAWLOC
MAWLOC
MAWLOC
MORGON
MAWLOC
マウロック

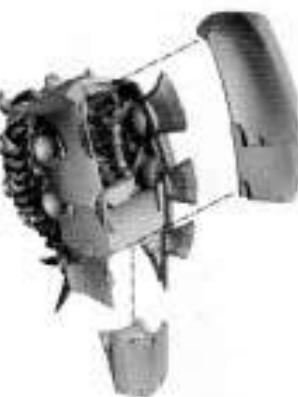


1 TORSO ASSEMBLY • ASSEMBLAGE DU TORSE • MONTAJE DEL TORSO
ZUSAMMENBAU DES TORSOS • ASSEMBLAGGIO DEL TORSO • 胸体の組み立て

A



B



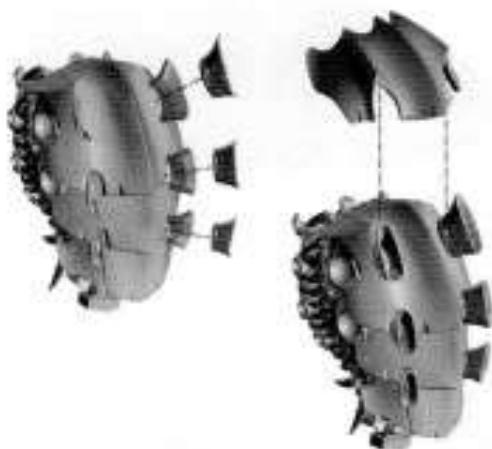
Finished assembly
Assemblage terminé
Montaje terminado
Fertiger Zusammenbau
Assemblaggio completo
完成例



Finished assembly
Assemblage terminé
Montaje terminado
Fertiger Zusammenbau
Assemblaggio completo
完成例



C



Finished assembly
Assemblage terminé
Montaje terminado
Fertiger Zusammenbau
Assemblaggio completo
完成例



2 TAIL ASSEMBLY • ASSEMBLAGE DE LA QUEUE • MONTAJE DE LA COLA
ZUSAMMENBAU DES SCHWANZES • ASSEMBLAGGIO DELLA CODA • 尾の組み立て

A



Finished assembly
Assemblage terminé
Montaje terminado
Fertiger Zusammenbau
Assemblaggio completo
完成例



B



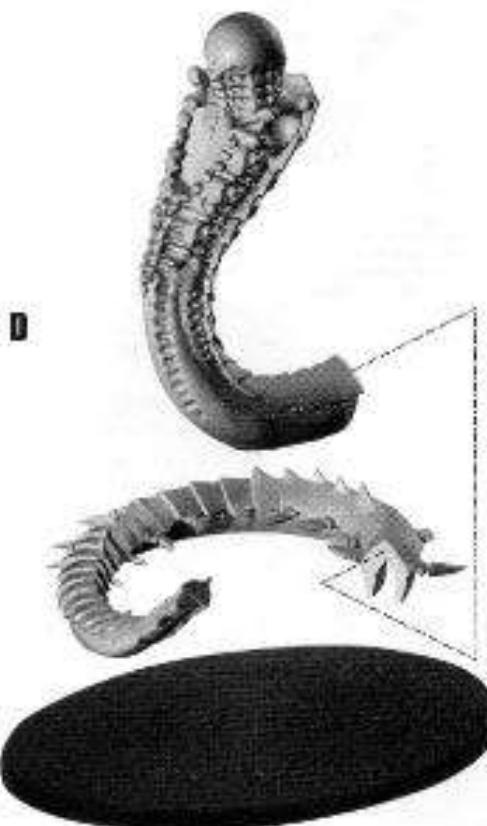
Finished assembly
Assemblage terminé
Montaje terminado
Fertiger Zusammenbau
Assemblaggio completo
完成例



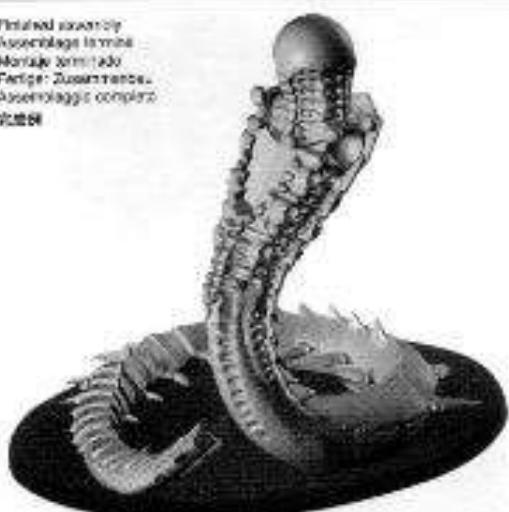
**2 TAIL ASSEMBLY contd. • ASSEMBLAGE DE LA QUEUE SUITE • MONTAJE DE LA COLA CONTINUACIÓN
ZUSAMMENBAU DES SCHWANZES (FORTSETZUNG) • ASSEMBLAGGIO DELLA CODA (SEGUE) • 尾の組み立ての続き**



Finalized assembly
Assemblage terminé
Montaje terminado
Fertiger Zusammenbau
Assemblaggio completo
完成図



Finalized assembly
Assemblage terminé
Montaje terminado
Fertiger Zusammenbau
Assemblaggio completo
完成図



**3 TORSO TO TAIL ASSEMBLY • ASSEMBLAGE DE LA QUEUE SUR LE TORSE • MONTAJE DEL TORSO EN LA COLA
ZUSAMMENFÜGEN VON TORSO UND SCHWANZ • ASSEMBLAGGIO DELLA CODA AL TORSO • 身と躯体の組み立て**

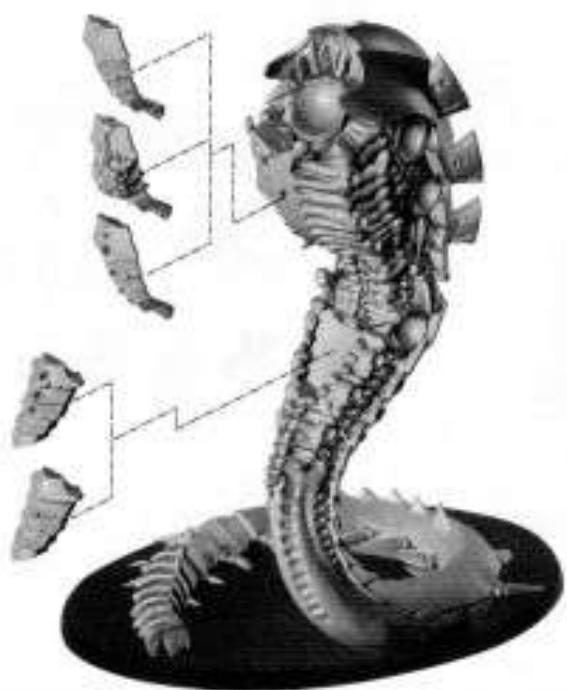


Finalized assembly
Assemblage terminé
Montaje terminado
Fertiger Zusammenbau
Assemblaggio completo
完成図



4

**ARMOUR ASSEMBLY • ASSEMBLAGE DES PLAQUES OSSEUSES • MONTAJE DE LA CORAZA
ZUSAMMENBAU DER PANZERUNG • ASSEMBLAGGIO DELLA CORAZZA • 甲殻の組み立て。***



Finished assembly
Assemblage terminé
Montaje terminado
Fertiger Zusammenbau
Assemblaggio completo
完成形

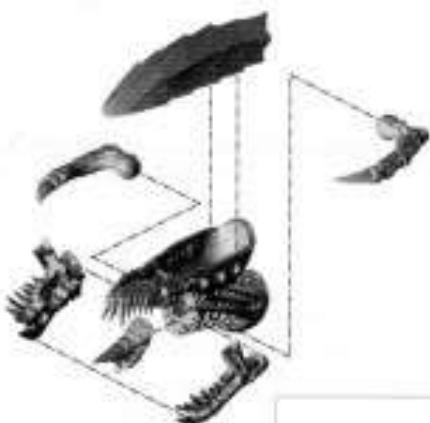
**5**

**HEAD OPTION ASSEMBLY • ASSEMBLAGE DE TÊTE OPTIONNELLE • MONTAJE DE LAS CABEZAS OPCIONALES •
ZUSAMMENBAU DER KOPFOPTIONEN • ASSEMBLAGGIO DELLE OPZIONI DELLA TESTA •
頭部オプションパーツの組み立て。**

All variants
Toutes les variantes
Todas las opciones
Alle Varianten
Tutte le varianti
各種バリエーション



TRYGON
TRYGON
TRIGÓN
TRYGON
TRIGONE
トライゴン



Finished assembly
Assemblage terminé
Montaje terminado
Fertiger Zusammenbau
Assemblaggio completo
完成形



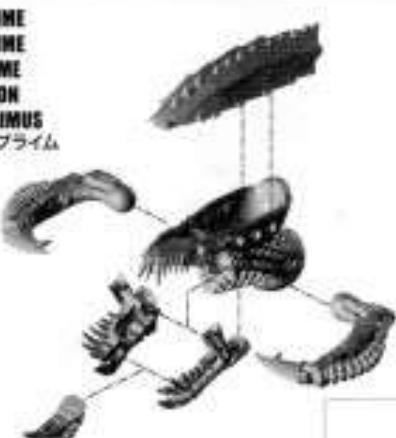
MAWLLOC
MAWLLOC
MAWLLOC
MORGON
MAWLLOC
マクロック



Finished assembly
Assemblage terminé
Montaje terminado
Fertiger Zusammenbau
Assemblaggio completo
完成形



TRYGON PRIME
TRYGON PRIME
TRIGÓN PRIME
ALPHATRYGON
TRIGONE PRIMUS
トライゴン・プライム



Finished assembly
Assemblage terminé
Montaje terminado
Fertiger Zusammenbau
Assemblaggio completo
完成形

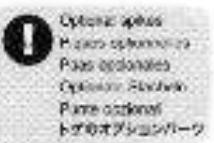


Finished assembly
Assemblage terminé
Montaje terminado
Fertiger Zusammenbau
Assemblaggio completo
完成形

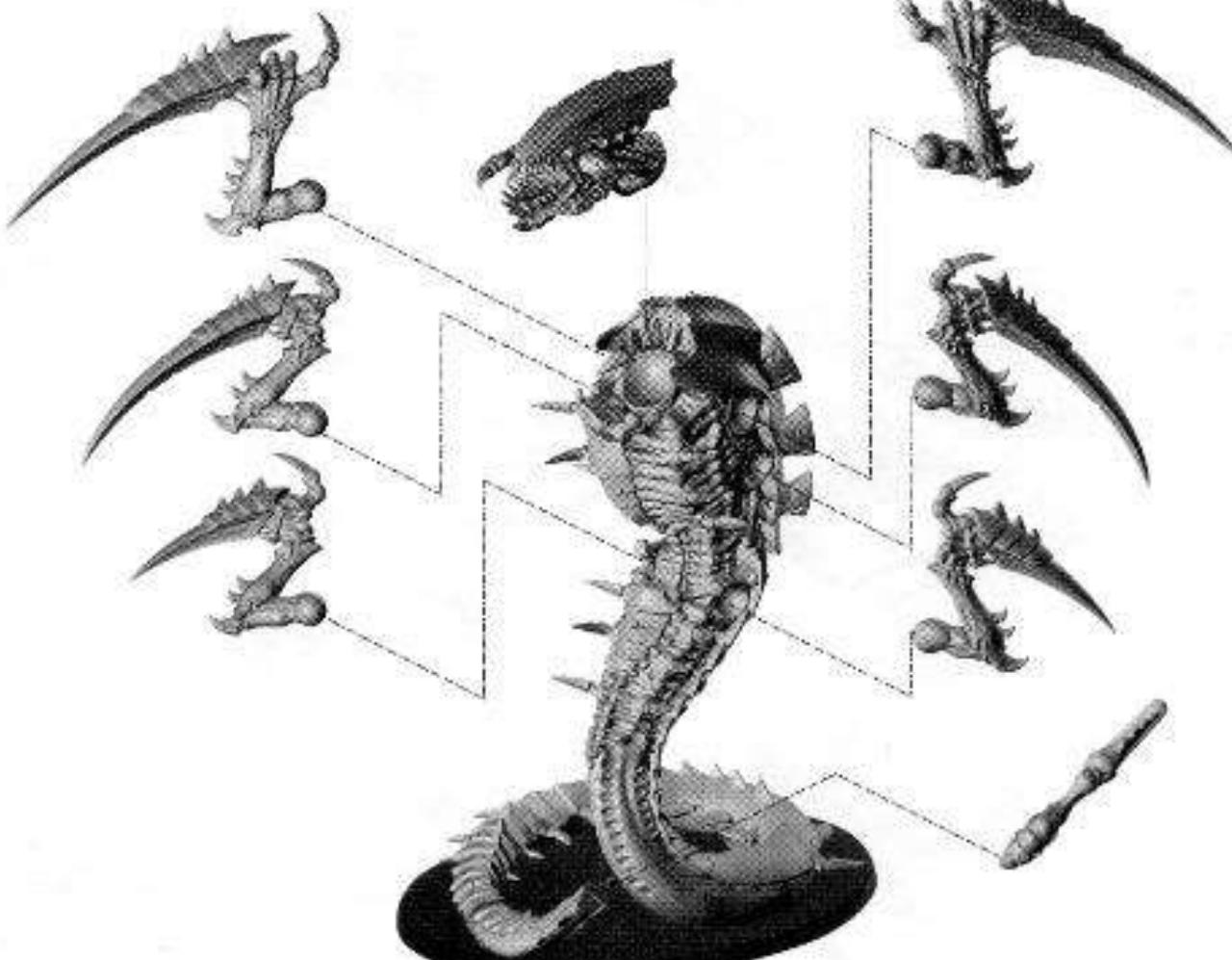


6

**FINAL BODY ASSEMBLY • ASSEMBLAGE FINAL DU CORPS • MONTAJE FINAL DEL CUERPO
ABSCHLIESSENDER ZUSAMMENBAU DES KÖRPERS • ASSEMBLAGGIO FINALE DEL CORPO • トライゴンの最終組み立て**

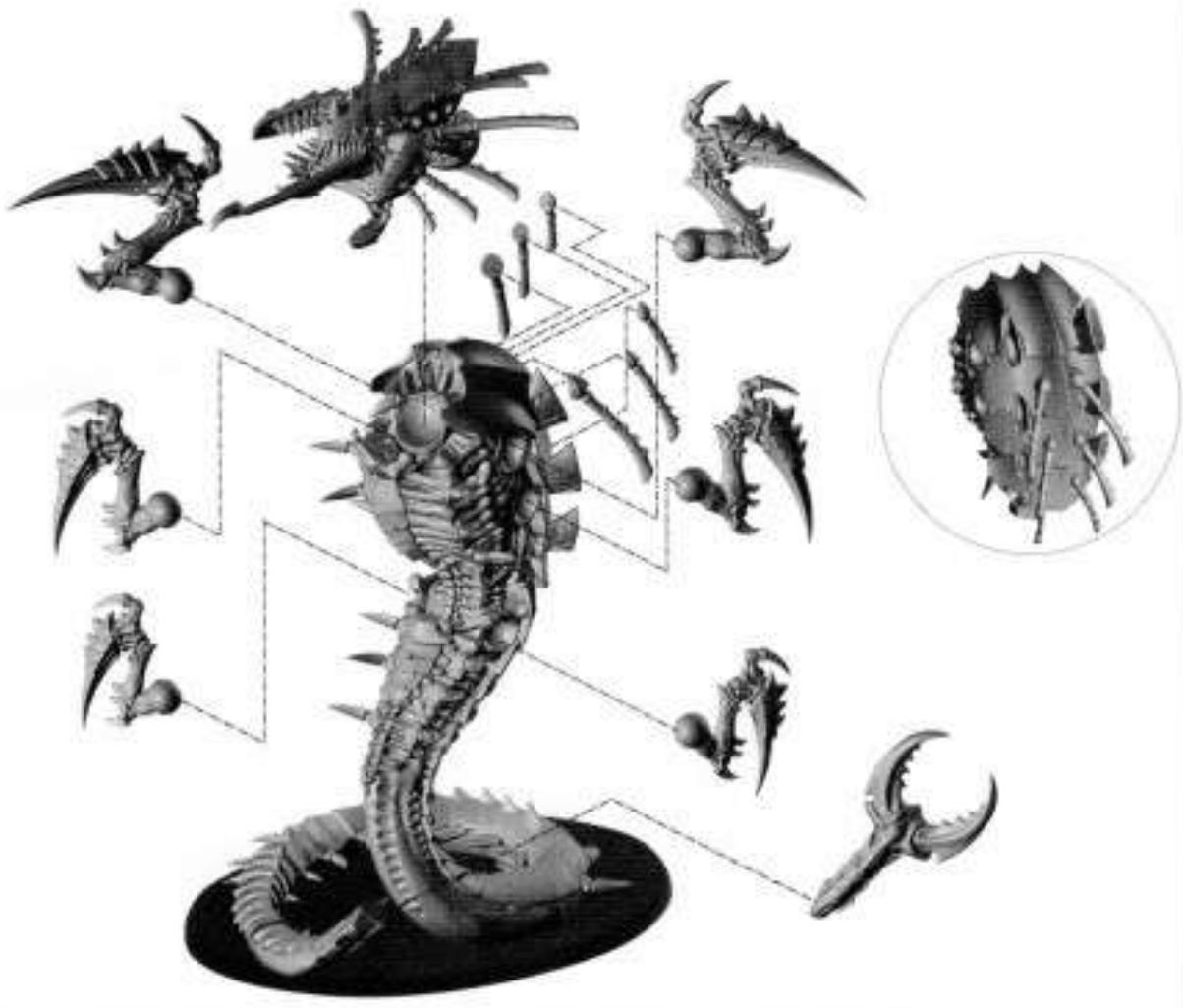


**TRYGON ASSEMBLY • ASSEMBLAGE DU TRYGON • MONTAJE DEL TRIGÓN
ZUSAMMENBAU DES TRYGONS • ASSEMBLAGGIO DEL TRYGONE • トライゴンの組み立て**



1

MAWLOC ASSEMBLY • ASSEMBLAGE DU MAWLOC • MONTAJE DEL MAWLOC
ZUSAMMENBAU DES MORGDONS • ASSEMBLAGGIO DEL MAWLOC • マウロックの組み立て。



1

TRYGON PRIME ASSEMBLY • ASSEMBLAGE DU TRYGON PRIME • MONTAJE DEL TRIGÓN PRIME
ZUSAMMENBAU DES ALPHATRYGONS • ASSEMBLAGGIO DEL TRIGONE PRIMUS • トライゴン・プライムの組み立て。

